

Gestell 99 Platz 99

Axiomes Engineering SA

Chemin de l'Orio 30a
1032 Romanel-sur-Lausanne

Jegenstorf, 22.09.2025



0004531557

Auftrag retour an
Interdiscount
Repair Center
Bernfeldweg 36
3303 Jegenstorf

Postfach:

Tel. P. 031 764 44 44

Tel. N.

Sie wurden bedient von:

5166, Gassner Angelica

Axiomes



589822



0004531557

Lieferschein zu Auftrag 0004531557

F606

Wichtig!

Etiketten mit Strichcode **aussen, gut sichtbar** auf der Packung/Gerät/Lieferpapieren anbringen. Unsere Lieferpapiere **müssen** mit Ihrem Lieferschein retourniert werden. Festgestellte Transportschäden oder Fehllieferungen sind umgehend, spätestens 48 h nach Anlieferung zu melden: Fax-Nr: 031 764 44 97, E-Mail: repairs@service.interdiscount.ch . Danke!

Bei Garantiausschlussgrund immer einen Kostenvoranschlag erstellen.

Gerät:	Marke und Typ	
982146	KRU CITIZ RED 2	0001 ST
Seriennummer	Nicht ersichtlich	
	Alle Komponenten sind vorhanden	Nicht / zum Teil original verpackt
Verrechnungsart	Garantieschein / Kassenquittung	Garantiefall
Fehler	Kapselfilter defekt Drückt kapsel direkt in kaffe Feuchtigkeit	
Zustand	Gebrauchsspuren schwach	

Beim Kauf eines neuen Gerätes werden Ihnen die Kosten für den Kostenvoranschlag zu 100% angerechnet!

Vorbehalt / Bedingungen für Garantiereparaturen:

Garantiereparaturen sind für den Kunden nur dann ohne Kostenfolge, wenn es sich um einen Produktmangel bzw. um einen Fabrikationsfehler handelt und keine Ausschlussgründe vorliegen. Ausschlussgründe sind insbesondere Elementarschäden, Feuchtigkeitsschäden, Schlag- und Sturzschäden, Entkalken von Haushaltsgeräten, Softwareprobleme, natürliche Abnutzung, Fehlmanipulationen, Beschädigungen durch Einwirkung von Aussen sowie Eingriffe in das Produkt oder dessen Modifikation. In einem solchen Fall wird ein kostenpflichtiger Kostenvoranschlag erstellt. Bei Ablehnung des Kostenvorschlages wird für die Prüfung des Gerätes durch die Servicestelle und das Handling einen Kostenanteil von max. CHF 99.00 verrechnet. Unbeantwortete Kostenvorschläge werden verrechnet und die Geräte entsorgt. Ausgeschlossen von der Garantie sind Verschleisssteile, Batterien, Akkus, Projektionslampen und Gehäusesteile. Im Falle von Mängeln, für die keine Garantie besteht, trägt der Käufer die Kosten der Fehlersuche (Aufwand gemäss Kostenvoranschlag). Voraussetzung für die einwandfreie Funktionstüchtigkeit eines Gerätes ist die Verwendung von Originalsoftware. Die Sicherung von Daten ist in der alleinigen Verantwortung des Kunden. Die Firma übernimmt bei Reparatureingriffen oder bei Gerätetausch keine Verantwortung für den Verlust von Daten und Programmen. Bei der Kontrolle des Gerätes können die vorhandenen Daten eingesehen werden.

Ort, Datum

Unterschrift des Kunden

Nachdruck vom 07.10.2025
Kunde avisieren

Herr
Raible
Richard
Vordergasse 21
8213 Neunkirch

Postfach:
Tel. P. 0525804416
Tel. G.
Tel. N.
Fax
E-Mail raiblerichard0@gmail.com

Schaffhausen, 22.09.2025
Interdiscount F606
Schaffhausen
Vorstadt 33
8200 Schaffhausen

Telefon: 052 / 620 10 81

Sie wurden bedient von:
5166, Gassner Angelica

Reparaturauftrag 0004531557

F606

Gerät:	Marke und Typ	
982146	KRU CITIZ RED 2	0001 ST
Seriennummer	Nicht ersichtlich	
	Alle Komponenten sind vorhanden	Nicht / zum Teil original verpackt
Verrechnungsart	Garantieschein / Kassenquittung	Garantiefall
Fehler	Kapselfilter deffeckt Drückt kapsel direkt in kaffe Feuchtigkeit	
Zustand	Gebrauchsspuren schwach	

Beim Kauf eines neuen Gerätes werden Ihnen die Kosten für den Kostenvoranschlag zu 100% angerechnet!

Vorbehalt / Bedingungen für Garantiereparaturen:

Garantiereparaturen sind für den Kunden nur dann ohne Kostenfolge, wenn es sich um einen Produktmangel bzw. um einen Fabrikationsfehler handelt und keine Ausschlussgründe vorliegen. Ausschlussgründe sind insbesondere Elementarschäden, Feuchtigkeitsschäden, Schlag- und Sturzschäden, Entkalken von Haushaltsgeräten, Softwareprobleme, natürliche Abnutzung, Fehlmanipulationen, Beschädigungen durch Einwirkung von Aussen sowie Eingriffe in das Produkt oder dessen Modifikation. In einem solchen Fall wird ein kostenpflichtiger Kostenvoranschlag erstellt. Bei Ablehnung des Kostenvorschlages wird für die Prüfung des Gerätes durch die Servicestelle und das Handling einen Kostenanteil von max. CHF 99.00 verrechnet. Unbeantwortete Kostenvorschläge werden verrechnet und die Geräte entsorgt. Ausgeschlossen von der Garantie sind Verschleissteile, Batterien, Akkus, Projektionslampen und Gehäusesteile. Im Falle von Mängeln, für die keine Garantie besteht, trägt der Käufer die Kosten der Fehlersuche (Aufwand gemäss Kostenvoranschlag). Voraussetzung für die einwandfreie Funktionstüchtigkeit eines Gerätes ist die Verwendung von Originalsoftware. Die Sicherung von Daten ist in der alleinigen Verantwortung des Kunden. Die Firma übernimmt bei Reparatueingriffen oder bei Gerätetausch keine Verantwortung für den Verlust von Daten und Programmen. Bei der Kontrolle des Gerätes können die vorhandenen Daten eingesehen werden.

Ort, Datum

Unterschrift des Kunden



Vorstadt 33
8200 Schaffhausen
Tel.: 052-620 10 81
Fax.: 052-620 10 82
Service 031 764 44 44

*** BON-NACHDRUCK ***

Artikel	Menge	Preis	Aktion	Total
KRU CITIZ RED 2 982146	1	139.95		139.95 1
Garantie: 24 Monate		R		
ID GARANTIE + 2J.	1	15.35		15.35 1*
10355				
GARANTIESCHEIN-NR:606-01002				

TOTAL CHF 155.30

BAR 155.50
Zurück CHF -0.20

COOP GENOSSENSCHAFT, CHE-116.311.185 MWST	
GR MWST% TOTAL MWST	
1 7.70 155.30 11.10	

Anzahl gekaufter Artikel 1

SUPERCARD NR.: 2501*****8513	
ALTER PUNKTESTAND	SALDO 1600
SUB-/TOTAL EXCL.*	139.95 139
SUPERPUNKTE AUS EINKAUF	139
NEUER PUNKTESTAND	SALDO 1739

Erhalten physische Sammelmarken
Trophy BOSCH 13

* ARTIKEL IST NICHT PUNKTE- UND RABATT- BERECHTIGT

ES BEDIENTE SIE Herr Mehri (2481)

Herzlichen Dank für Ihren Einkauf
und auf Wiedersehen

Ihre Meinung zählt!
Nehmen Sie an unserer Umfrage teil
und gewinnen Sie tolle Preise!
www.interdiscount.ch/survey



9900010281831102300155302954

31.10.23 10:19 02818 00000051 001 0002954

ALLGEMEINE GARANTIEBESTIMMUNGEN

Garantiedauer

Die Garantiedauer ist auf dem Verkaufsbeleg
führt zu keiner Verlängerung der ursprünglichen
pflicht nicht eingeschränkt.

Garantienachweis

Der Verkaufsbeleg gilt als Garantieschein. Er

Garantieumfang

Dem Käufer steht ausschliesslich das Recht
pflichtet sich, Produktmängel bzw. Fabrikati
schlussgründe vorliegen. Ausschlussgründe
Sturzschäden, natürliche Abnutzung, Entkalk
gungen durch Einwirkung von Aussen sowie
Garantie sind Verschleissstelle, Batterien, Akku
Garantie besteht, trägt der Käufer die Kosten

Weitere Garantiebestimmungen

Der Entscheid über Reparatur oder Austausch
kein Anspruch auf ein Ersatzgerät. Heimserv
Teile gehen in das Eigentum von Interdiscou
Sicherung von Daten liegt in der alleinigen V
oder bei Gerätetausch keine Haftung für den
dakterherstellers bleiben vorbehalten.

Erweiterung «Garantie plus»

Mit Abschluss von «Garantie Plus» verlängert
bestimmungen entsprechen den Leistungen
geschlossen von der «Garantie Plus» sind Ger
Pauschale «Garantie Plus» ist ausgeschlossen

Option «Pickup»

Die Option «Pickup» (Hol- und Bringservice) b
rigierten Gerätes, keine Reparaturen/Einstellur

Erweiterung «Protection 10 Days»

Mit Abschluss der «Protection 10 Days» ist d
definitiven Bestimmungsort in der Wohnung
kann nur beim Gerätekauf abgeschlossen wer
lung in die entsprechende Filiale zurückgebr
des Kaufpreises des Geräts sowie der «Protec
Austausch. Für das neue Gerät kann eine neue

CONDITIONS GÉNÉRALES DE GARANTIE

Durée de la garantie

La durée de la garantie pour chaque article e
tion sous garantie ne prolongent en aucun cas
n'est pas restreinte.

Preuve de garantie

Le justificatif de vente fait office de bon de ga

Étendue de la garantie

Le client peut prétendre exclusivement à la
Interdiscount s'engage à réparer gratuitement
non couverts. Les motifs d'exclusion sont noté
aux chocs ou aux chutes, l'usure naturelle, le
manipulation, les dommages causés par des l
de la garantie les pièces d'usure, les piles, les
couvert par la garantie, le coût du devis (rech

Autres conditions de garantie

La décision de réparation ou d'échange d'un
mis à disposition pendant la durée de la répa
l'appareil ou les pièces de rechange sont la
de garantie est exclue. Il incombe au client
toute responsabilité en cas de perte de donné
réserve de conditions de garantie divergentes

Avenant «Garantie plus»

À la conclusion de l'option «Garantie Plus», la
autres conditions correspondent aux prestati
à usage commercial sont exclus de la «Garantie

L'option Service «Pickup»

L'option Service «Pickup» (service chercher el
ainsi que la livraison de l'appareil réparé. Les
durée de réparation ne sont pas compris dans

Ajout à «Protection 10 Days»

La garantie «Protection 10 Days» assure l'ap
réception dans la succursale à son emplacement
être conclu au moment de l'achat de l'appareil
la quittance d'achat dans la succursale concer
l'appareil et de «Protection 10 Days» est exclu
nouvelle garantie «Protection 10 Days» peut é

CONDIZIONI GENERALI DI GARANZIA

Durata della garanzia

La durata della garanzia per cadaun articolo è i
sotto garanzia non prolungano in nessun caso
non verrà limitato.

Prova di garanzia

La ricevuta di vendita vale come certificato di

Estensione della garanzia

Il cliente può pretendere esclusivamente alla r
Interdiscount si impegna a riparare gratuitamente
dei casi non coperti. I motivi d'esclusione so
dovuti agli urti e alle cadute, consumo dovuto
manipolazione, danneggiamenti causati da tr
escluse dalla garanzia i pezzi di usura, le pile, g
è coperto dalla garanzia, il costo della localizz

Altre condizioni di garanzia

La decisione di riparazione o di scambio di un a
è messo a disposizione durante la durata dell
l'apparecchio o i pezzi di ricambio sono di prop
sono esclusi. Il cliente è responsabile persona
interventi di riparazione dell'apparecchio e nel
di condizioni di garanzia divergenti del fabbric

Completamento «Garanzia plus»

Alla stipulazione dell'opzione «Garanzia Plus»,
e le altre condizioni corrispondono con le pres
da «Garanzia Plus» gli apparecchi usati a scopi

L'opzione servizio «Pickup»

L'opzione servizio «Pickup» (servizio di ritiro e
come anche la consegna dell'apparecchio ripa
durante la durata di riparazione non sono comp

Completamento «Protection 10 Days»

Optando per il servizio «Protection 10 Days», il
nella filiale fino al luogo di installazione nell'ap
Days» può essere selezionato solo all'acquisto
d'acquisto devono essere riportati nella filiale
borso del prezzo di acquisto del dispositivo con
10 Days» scade con la sostituzione. Per il nuovo



Vorstadt 33
8200 Schaffhausen
Tel.: 052-620 10 81
Fax.: 052-620 10 82
Service 031 764 44 44

Artikel	Menge	Preis	Aktion	Total
KRU CITIZ RED 2 982146	1	139.95		139.95 1
Garantie: 24 Monate		R		
ID GARANTIE + 2J.	1	15.35		15.35 1
10355				
GARANTIESCHEIN-NR:606-01002				

TOTAL CHF 155.30

BAR 155.50
Zurück CHF -0.20

COOP GENOSSENSCHAFT, CHE-116.311.185 MWST	
GR MWST% TOTAL MWST	
1 7.70 155.30 11.10	

Anzahl gekaufter Artikel 1

SUPERCARD NR.: 2501*****8513	
ALTER PUNKTESTAND	SALDO 1600
SUB-/TOTAL EXCL.*	139.95 139
SUPERPUNKTE AUS EINKAUF	139
NEUER PUNKTESTAND	SALDO 1739

Erhalten physische Sammelmarken
Trophy BOSCH 13

* ARTIKEL IST NICHT PUNKTE- UND RABATT- BERECHTIGT

ES BEDIENTE SIE Herr Mehri (2481)

Herzlichen Dank für Ihren Einkauf
und auf Wiedersehen

Ihre Meinung zählt!
Nehmen Sie an unserer Umfrage teil
und gewinnen Sie tolle Preise!
www.interdiscount.ch/survey



9900010281831102300155302954

31.10.23 10:19 02818 00000051 001 0002954



Numéro de réparation Axiomes :

Entrée	Atelier	Sortie
IN		

Présence des accessoires (E : à l'entrée Axiomes ; S : à la sortie d'Axiomes)

	Essenza +	Essenza Mini	Inissia	Citiz	Citiz&Co	U	Pixie	Prodigio	Expert	Maestria	Vertuo Plus	Vertuo Next (POP)
Complet	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S
Bac à eau	E / S	E / S	E / S	E / S	2E / 2S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S
couvercle bac à eau	E / S			E / S	2E / 2S	E / S		E / S	E / S		E / S	E / S
Récipient à capsules	E / S	E / S	E / S	E / S	2E / 2S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S
Bac de récupération	E / S	E / S	E / S	E / S	2E / 2S	E / S	E / S	E / S	E / S			E / S
Bac d'égouttage	E / S	E / S		E / S	E / S	E / S				E / S		
Grille d'égouttage	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S		
repose tasse			E / S	E / S	2E / 2S		E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S
Grille repose tasse									E / S		E / S	E / S
Buse vapeur										E / S		

	Lattissima+ / Touch	Lattissima PRO	Gran Lattissima	Lattissima One	Lattissima One Evo	Atelier	Citiz & Milk	U & Milk	Prodigio & Milk	Expert & Milk	Gran Maestria	Creatista
Complet	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S
Bac à eau	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S
couvercle bac à eau			E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S		E / S
Récipient à capsules	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S
Bac de récupération	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	9
Bac d'égouttage			E / S				E / S	E / S				E / S
Grille d'égouttage	2E / 2S	E / S	E / S		E / S		E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S
repose tasse			E / S	E / S	E / S	E / S	E / S		E / S	E / S	E / S	E / S
Grille repose tasse			E / S	E / S	E / S	E / S				E / S		
cache du bac d'égouttage											E / S	
Buse vapeur												E / S
Buse de détartrage	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S							
Repose tasse noir							avant 2016 E / S					
Bac à lait / Pot à lait	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S							E / S
tuyau en silicone	E / S	E / S	E / S	E / S	E / S							
Batteur						E / S						
Clé de nettoyage												E / S
Aeroccino							E / S	E / S	E / S	E / S	E / S	

Etat général de la machine

		Réception	Expédition	Remarques
Rayures	Parfait/neuf Usure normale Fortes rayures	/		
Etat propreté	Normal Taché/sale	/		